

# G A Z E T A

## DE TRANSILVANIA.

ANŞA

(КЪ ПРЕАНАЛТА БОИЕ)

AL VI-LEA

N<sup>o</sup> 70.

Brashov, 2. Septembrie.

1843.

### УНГАРИА.

Пожон, Діетал. Дела 26. Август, пнхз ан 31 але ачеліаші с'ащ ціншт нх-маі шедері партікларе, іар ан зіоа с'с нхмітз ащ фост шедері діетале атзт ан каса де с'с, кзт ші ан каса де жос. Ан ачестз дін зр-мз с'ащ четіт ші с'ащ пропс зрмзтоареле нхнчїсрї: 1) ал доілк нхнчїс ан касса вх-тзмзрїї дела Търмезго; 2) ал доілк нхнчїс ан касса стрзмсчзрїї діетїї дела Пожон ла Песта; 3) зн нхнчїс ан прїчина де а се кіема зніі магнациї де касса де с'с ла діетз; 4) ал доілк нхнчїс ан касса лімбей магїаре; 5) ал доілк нхнчїс ан прївіреа жърналслагї діетал, слобода де тоатз ченсбра; 6) ал доілк нхнчїс ан касса лібертзциї де траск ші а слободїі борсїрї; 7) зн нхнчїс ан касса рзндїрїей знеї дїнштациї, пентрз пазтіреа кварталелор діетале ші адхнареа тхтлор нх-пвстїрїлор, каре дїнштацие ка зн пхнт ан-семнзторїс ащ фост пофтітз ші де кзтре касса магнацилор; — ші ан сфзршїт ан прївінца пзрциї чеї дїнтзїе а проїектслагї де леце пентрз педесе. Тоате обїектеле акзм чїтате, афарз де чеа дін зрмз, речетїндссе, с'ащ прїїміт де вхне ші с'ащ ретрїміс ла касса магнацилор, знде анкз с'ащ чїтїт маї тоате. Хотзржреа че се ва фї фзкхт вом ампзр-тзшїо кз алт прїлеж.

Вестїтзла граф Сечїні, каре е кхноскхт де кзркат практик, ампзртзшеце ан знсла дїн жърналеле Унгарїї, нхміт: „Jelenkor“ зн проїект преа фршмос пентрз адхнареа зншї капїтала ансемнат спре коперїреа знор ліпсе шї дешертсрї але патрїїей, маї алес вхззнда кз кз арзнкареа знеї азрї пе тоатз касса, пнхз акзм нз се поате ісвхтї. „Унгарїа“, зїче Контеле, нхмзрз дхпз статїстїка лшї Фенїеш 4894 мїліаре пзтрате, сас сокотїнда ан жс-чере, (холде) 62,398,500 прїн зрмаре кзнда ар да пропрїетарїса де мошїї де тот жсгерзла нхмаї 6 креїцарї, ан кїп де даре фхндамен-талз, ар кзциїга цара пе ан 6,239,850 фїо-рїні спре слободз дїснхнере, сас фхкзнда

вр'зн ампршмхт де зна, сас доз схте мї-ліоане, кз ачїї банї ш'ар пхтеа пазтї інте-рїсїале пе тот анша, кхсчетзла меж, зїче Кон-теле, ар фї, ка фїе каре пропрїетарїс де пх-мзнт, дїн партїа меа мхкар де азї аншїнте, сз пазтеаскз пе ан ачеле 2 грошїце де тоа-тз холда, ансз дхпз зрмзтоареле кондїцїї:

1) Нацїа сз нз се андаторезе пентрз тогдїашна а пазтї ачестз даре; іатз дар, кз сшма че о ар да га спре анфлорїреа па-трїї, позартз ан сїне прїнчїпсла амортїзациї.

2) Сшма, че с'ар мшлци кз кїнсла ачеста, сз нз се антрекхїе спре алт скоп, де кзт спре десволтареа цзрїї, атзт ан прївінцз спїрїтсалаз кзт шї матеріалаз.

3) Антребареа: спре че скоп аншміт сз се антрекхїе ачест тесадрш націонал, ва абеа сз хотзраскз сїнгср шї антрег корпсла ле-їсїслатїв сас немїжлочїт прїн сїне, сас прїн мандатарїї сзї.

4) Банїї че се бор адхна, сзї адмїністрє о вїсїерїе а цзрїї, че ар фї а се рздїка ан Бхда сас Песта.

5) Да тоатз діета сз се ащсарнз зн ком-пхт деспре спїселе че с'ащ фзкхт дїн ачїї банї.

### Цара ромънеаскъ.

Бзкхршї, 23 Август. Ан знсла дїн Нр. ачестїї фїї пхблїкасєрзм хотзржреа ан-тзрїтз шї де кзтре М. Са Домнзла цзрїей ромънешїї пентрз клздіреа зншї театрз на-ціонал: комїсїа, че с'ащ орзндсїт ан прїчина ачеста пентрз черчетареа челор тревзїнчоасе, ш'ащ шї ащєрнхт оператзла сзш М. Сале Домнз-лшї, дїн каре се веде, кзmkз тревзїнца чере, ка сз се маї кхмпзре о партє де лок пе лзнгз хансла лшї Фїларет че е хотзржт спре скопсла помїніт, пентрз каре лшкрз сз шї хотзрїсєрз 13 мїї галбїні дїн акїселе четзци-лор; кз тоате кз дхпз компхтзла челор тре-взїнчїосе копрїнсе ан планзла театрлшї, адїкз 1800 галбїні, пентрз кхмпзрареа локзлшї че се маї чере, 2300 пентрз планїїреа локзлшї,

апої кажда салонѣст 14.000 галені. Кв-  
цігаря декорациі оор ші а мобілі оор вати 2000  
галені кѣ тотѣ о оѣмѣ де 20.300 де  
галені, с'ар ші чире о оѣмѣ де 7000 гал-  
ені. чі нѣ сі ажынг. М. Са еіне воі, кѣ  
пѣціне орі аманте де плекаре, а акципта  
проіктѣл комісіі ші а хотѣрѣ, ка сѣбен-  
ціа чирѣтѣ сѣ сі ампаінеасѣ дін вістіріа  
цѣрїі ачїа антѣмплааре, кѣнд пе лѣнгѣ  
тоатѣ пѣстрарїа че о рекоманда шомісіі, еѣ  
тот нѣ с'ар пѣтїа анкѣнїѣра. Архітекуїї  
сі кѣпрїнд акѣм кѣ феіѣс де плекарї, маї  
але дѣоѣ чі М. Са с'аѣ дїкарат, кѣ дор-  
цѣ негмїнїтїт кѣждїра тѣтрѣлѣтї. Матерїалѣ-  
рїа днїп а сї кѣра, ка кѣ прїмѣвара вїї  
тоаре сѣ сї шї поатѣ пѣне фїндѣментѣл,  
їар кѣ сѣвршїтѣл анѣлѣтї 1845 сѣ фїе іспрѣ-  
пїт. Кѣждїра сї ва лїчїта, шї сї сїрїаѣѣ,  
кѣ фїнд маї мѣлці архїтекуїї акѣм ачї, челе  
7000 галені чирѣтѣ ка сѣбенціе, доар вор  
пѣтїа лїнїі.

Дела Брѣла нї сї сїѣне о весте че не  
дїгѣстѣ кѣ тотѣл. Сї зїче адїкѣ, кѣ ан-  
тре мїліціа че пѣзїцїе портѣл шї антре о  
каркѣ Іонїаскѣ с'ар фї іскат о чѣартѣ, ачї  
ѣрма кѣрїа, вїнїнд треаба ла бѣтїаїе, барка  
спѣргѣндѣсѣ, с'аѣ кѣфундат. Іонїї чѣр о  
дїспїгѣїре пентрѣл пагѣва че лї с'ар фї ан-  
тѣмплат де 45 мїї, мї сї паре пїастрїї, шї  
ѣна мїе галенї пентрѣл вѣркѣ. Де кѣмеа сѣ  
ва доведї лѣкрѣл ачїста шї сї вор афла вї-  
новаци ромѣнїї, ва вїнї треаба ла конвенції  
серїоасѣ антре консѣлѣл брїтїчїскѣ, (кѣчї інсѣ-  
леле Іонїче стаѣ сѣпт протекціа енглѣзілор,) шї  
антре гѣбернѣл ромѣнїскѣ. — Ащептѣм о  
дїскрїїре маї солїдѣ ачї каѣса ачїста атѣт  
де ѣрїчїоасѣ.

## Chronica.

РѣСІА, дела маршїні, 10 Аѣгѣст. Гѣ-  
бернѣл дїн ѣѣрландїа слобоѣї ачї зїлеле тре-  
кѣте ѣрмїтоареа пѣблїкаціе: с'аѣ лѣцїїт о  
весте фалѣе, кѣмкѣ кордонѣл де вѣмѣ дела  
гранїца моастрѣ ар аѣїа порѣннѣс сѣпт греа  
пѣдеансѣ а нѣ антрїкѣїнїца арме асѣпра кон-  
тѣрандїерїлор шї а лѣтор пѣрсоане кѣ прѣпѣс,  
ачїкѣ нїчї ачї антѣмплаарїа, кѣнд с'ар ампротї-  
вїа ачїста сѣл ар антѣрѣлї сїлѣ. Ачїста весте  
нѣ кѣпрїнде аѣвѣр. Офіцерїї дїн гарда гра-  
нїції нѣ нѣмаї кѣ аѣ дрѣпт, чї токма сѣртн-  
сѣ дѣторїе а антѣрѣлї атѣт арме калде, кѣт  
шї рѣчї ачї контра тѣтѣлор ачїлора, карїї  
лї с'ар ампротївї, сѣл ар нѣвѣлї асѣпрѣл  
кѣ пѣтѣре. Апої де с'ар шї антѣмпла вѣрѣ  
моартѣ, орі вѣро рѣнїре греа, сї нѣ сѣнт сѣ-  
пѣшї нїчї ла о пѣдеансѣ, фїїнд кѣ тоатѣ а-  
сѣпрїмеа асѣпїї калде асѣпра ачїлора, карїї ачї-  
дрѣснѣскѣ а лї сї ампротївї.

ГРѣЧІА. Жѣрналеле грїчїцї шї а нѣмїт

„ѣѣрїѣл“ карѣ трїче де фолїе а гѣбернѣлѣтї  
не ампѣртѣшїскѣ ѣнеле дѣтѣрї, карѣ асѣпѣптѣ  
пе ом ла мїлѣ шї компѣтїміре; аша антре  
алїеле зїче нѣмїтѣл жѣрнал: „Стареа прї-  
сентѣ а Грїчїї ачїоатѣ ачї челе маї сѣрїоасѣ  
грїчїцї. Деслѣгарѣ антѣрѣлї фїнанціалѣ,  
сїре мѣлцїміреа дрѣптѣлор реклѣмѣрї але че-  
лор трїї кѣрїцї, карѣ аѣ гарантѣт пентрѣл ан-  
прѣмѣтѣл дела кѣса Ротшїлд ла 1833, сѣ  
апповѣрѣаѣ прїн о мѣлцїме де ампрїцїѣ-  
рѣрї кѣрат полїтїчї, карѣ ампѣдїкѣ антїштѣ-  
тїа мїнїстрїлор, де време че ачї тоатѣ зїлеле  
ачїтїнд нѣтрѣмїант моѣ нѣмѣлцїміреї шї не-  
прїчїпѣрїї. Рѣмѣшїцїеле ѣнѣї аѣѣ де ачїа  
де мѣлѣт сѣлѣс, аѣ рѣнѣїїат ачї тїмпѣрїеле  
ачїсте маї нѣѣ, шї фолосїндѣсѣ де ачїгрїжї-  
рїа цѣрїї, аѣ лѣсат сѣ сї аѣдѣ рѣсѣнѣтѣл  
лор ачїкѣ шї ачї жѣрналеле дела Іїтїна. Мїнї-  
стерїѣл ачїскѣ, де шї ампѣдїкат ачї лѣкрѣрїеле  
сѣлѣ прїн імпрїсїа чѣе рѣа а ѣнор глѣсѣрїї ка  
ачїлеле, ш'аѣ контїнѣлѣт (ѣрмѣт) кѣ ѣрѣзїціе  
лѣкрѣл че л'аѣ ачїчѣпѣт, шї чѣаркѣ тоатѣ  
мїжлѣлѣлѣ пентрѣл де а пѣтїа ачїсѣма ачїлеле,  
че пофѣтѣе старѣа прїсентѣ а Грїчїї пентрѣл  
челе трїї пѣтѣрї. Гѣбернѣл сїрїаѣѣ, кѣмкѣ  
атѣт ачї нѣѣнѣтѣл цѣрїї, кѣт шї ачї аѣарѣ  
сѣ ва шї рѣспектѣ старѣа ачїсѣт' крїтїкѣ ачї  
карѣа зѣче Грїчїа акѣм. ачї стрїмѣторареа че  
сї афла де а пѣстра не кѣт сї поатѣ, с'аѣ  
дїтермінѣт гѣбернѣл а рѣдїка де тот ѣн нѣ-  
мѣр ачїсѣмѣнат де постѣрї атѣт чївїлѣ кѣт  
шї мїлітарѣ шї ла фолѣрте мѣлцї офїцерїї че  
аѣ шѣрѣїт кѣ дрѣптѣте шї ачї фрїка лѣї дѣм-  
нѣзїѣ а лѣ траѣе платѣ, о хотѣрѣрѣ, карѣа  
сїнгѣр прїн ачїлеле с'аѣ пѣтѣт пѣне ачї лѣ-  
крѣре пе де о парте, кѣ фїешкарѣ кѣѣета, кѣм-  
кѣ прїн мѣсѣра інтрѣпрїнѣс сѣ ва сїгѣрїсї крѣ-  
дїтѣл шї ѣнѣл старѣа цѣрїї, їар пе де ачїтѣ  
парте прїн ачїлеле, кѣ орі карѣ дрѣгѣторїѣ ачї  
стѣтѣлѣї шїлѣ, кѣ ва прїїмї дрѣпт дїспѣгѣ-  
їре о парте дїн доменїѣл націонѣл. Ачїста  
сѣ шїе кѣ ачїкрїдїнѣцѣре, кѣмкѣ ачїдѣтѣ че  
о ва скоатѣ ла калѣ гѣбернѣл, ашї рѣдѣчїе  
тоатѣ сїпѣселе де пїсте ачї ла 10 мїліонѣ,  
аѣнѣчї нѣ нѣмаї кѣ сѣ ва пѣтїе ачї сѣѣрѣ  
кѣрїцї де тоатѣ дѣторїїлѣ, чї ва лока тоѣ-  
додатѣ [пе Грїчїа ачїтр'о старѣ маї фѣборѣкїлѣ  
де кѣт а орі кѣрѣї ачїѣстѣстѣт ѣѣропан; кѣчї  
прѣвентѣрїеле пѣнѣ дѣѣма сѣїе ла 16 мїліонѣ-  
не пе ачї, шї ачїкѣ н'аѣ ачїчѣтѣт де а сѣ  
сѣї. Пе лѣнѣлѣ ачїста сѣ аѣде, кѣ ачї про-  
вїнціїлѣ че сѣ цїн де ачїстѣ стѣт, нѣ сѣнт  
аша ачїгрїжїацї лѣкѣїторїї, пе кѣм їаѣ дѣ-  
скрїс жѣрналеле вѣпїталїї; чї маї ѣрѣтѣс пѣ-  
сте тот доменїѣе лїнїѣлѣ, мѣлцїміреа шї дѣ-  
пїїна конвїнѣцїе, кѣ ачїсѣлѣлѣнїа гѣбернѣ-  
лѣї ва шї пе ѣнор ачїнѣцїе врїса ачї карѣ  
сѣ афѣл. Мїліціа, с'аѣ рѣдѣсѣ асѣлѣ, ачї кѣт  
їнфантерїа антѣрѣлѣ стѣт дїн 3418 капїтѣ  
кѣпрїншїї фїїнд ачї нѣмѣрѣл ачїста тоѣї ачї

ла генералі пзназ ла осташиі де рзна. Кавалерія аје кх тотѣла 169 де інші. Іар артилерія копрінде 311 взрваці кх 34 каі ші 24 катхрі кх 41 тѣхнрі. Пзназ ан 16 Іуліе аші черѣсе дімісіа 20 де офіцері кавасезі. — В вреднік де Ансемнат, кх ан старѣа ачѣаста критікз ан каре се афаз гречіі акѣма, доз жѣрнале але опозиціі пѣблїкз, кх сїнгѣрѣла міжлок пентрѣ де а пѣтеа скзпа Греція де ачѣастз катастрофз, ар фі сз се а рѣнче попѣла ан брацѣле пѣтерїлор стрзїне, анкредїцнхнѣле лор гѣбернѣла шї соартеа цзрїї. — Домнѣла Рїцо міністрѣла треїлор дїн афарз ш'аѣ черѣт дела реѣеле дімісіа дїн постѣла сзѣ, кѣм се веде треаѣа, фіїнд кх старѣа чеа анкѣркатз а цзрїї чере о енерѣїе шї о остенеалз нїпреѣетатз. Реѣеле ансз іаѣ дат сз прїчѣапз, кх токма акѣм ар треѣвїнцз де дзнсѣла. — Продактуле че ес ан мїнѣтѣла ачѣаста дїн Тѣрчїа, сзнт сѣнѣсе ла о карантїнз стрѣнск, дїн прїчїні кѣвїнчїосе.

**СПАНІА, 24 Аѣгѣст.** Вспартеро дзѣѣ ан зїлеле ачѣесте о протестациі ан контра гѣбернѣлашї провїзорїѣ де акѣм, іатз кѣпрїнѣла єї: „Вѣ Дон Педро Гомец де ла Герна, міністрѣла челор дїн лѣвнтрѣ ал Спанїї, антзреск: кѣмкз ан зїѣа жос Ансемнатз пе ла 10 оре аѣ рздікат Д. Балдомеро Вспартеро, контеле де Аѣкана, прїнц де Вікторїа шї Морелла, реѣент ал Спанїї, о протестациі карѣа кѣпрїнде ѣрмзтоареле: 30 Іуліе 1843. Домнѣла Вспартеро декларз: кѣмкз ампреѣїѣ рзрїле рзскоалїї, ан карѣа се афла маї мѣлате четзці але монархії шї скзѣереа оастї шї а флотїї л'аѣ сїліт а пзрхї хотарѣла Спанїї фзрѣ де а'шї чере воїе де ла Кортесі пентрѣ ѣн лѣкрѣ ка ачѣаста, шї маї нанїте де а і се амплїні термінѣла, ан каре єл амзѣсрат констїтзції, ар фі треѣїт сз'шї депѣїе постѣла де реѣент ал Спанїї; маї анколо кх дрегзторїа, че іаѣ фост лѣї анкредїцнцатз нѣ о поате анкредѣ ачелора, пе карїї нѣї іартз констїтзціа а пѣрта кзрма; ан ѣрма ачѣестора дар протестѣаз єл ан контра тѣтѣлор лѣкрѣрїлор че с'аѣ фкѣѣт песте воїеа констїтзції монархіче, шї че се вор фаче де азї ананїте. Дѣпз ачѣаста орзндѣї, ка дїн протестациа ачѣаста сз се факз ѣн акт пѣблїк, каре сз се трїмітз.“

— Ка респѣнс ла ачѣастз протестациі єшї де ла міністерїѣла чеа дїн нзѣнтрѣ ал Мадрїдѣашї ѣрмзторїѣла декрет: „Довада чеа де пе ѣрмз десре о орѣїре шї пофтз де чїнсте, че аѣ дат Д. Балдомеро Вспартеро, кзнд аѣ цзрзїт хотарѣла Спанїол, сїлѣще пе гѣбернѣла провїзорїѣ а анѣера пе ноѣла претендент кѣ марка аѣѣрїсїреї де оѣще. Нѣ с'аѣ мѣлцѣмїт, кх аѣ бомбардат ѣнеле четзції когате, нїчї кх аѣ жѣфѣїт вїстїерїїле пѣблїче нїчї кѣ ачѣеа, кх аѣ семзнат антре ної черте шї діордїн,

чї аѣ врѣт сз'шї сѣѣршаскз кзрарѣа са полїтїчаскз кѣ о протестациі, мзкаркз ачѣеа фзрз єфїкт шї ѣрїсїтз де кзтрѣ ѣн попѣла трїок, каре веде, кѣмкз ѣн асемеѣеа акт барбар кѣѣетз а цїнеа пе кзціѣа Спанїолї ан конфѣсїе шї рзтзчїре. Аша дар гѣбернѣла ангрїжат пентрѣ пачѣа Спанїї, аѣ дїтермінат: Дон Балдомеро Вспартеро шї тоці, карїї с'аѣ іекзлїт ла протестѣла лѣї дїн 30 Іуліе, сзнт декларациі де дегрзѣаці дїн пост, тїтлѣ, дрегзторїе, чїнсте шї декорациі. Мадрїд 16. Аѣгѣст 1843. (ѣрмеазз іекзлїтѣрїле міністрїлор).

**БРИТАНИА МАРѢ.** Лондон, 22. Аѣгѣст. Прїнцїї Жоанвїл шї Омал, амзндої фѣчорїї лѣї Аѣїс Фїліп реѣеле Франції, карїї се ащѣпта маї де мѣлат сз факз кортенїре реѣїнеї Вікторїа, аѣ сосіт. Вї аѣ десѣзркат ан 21. Аѣгѣст дімінеаца ла Волвїч. Венїреа лор аѣ фост вїстїтз прїн дѣз салѣе де кзтрѣ о батерїе че лѣаѣ єшїт ананїте антрѣ антзмпїнарѣ. Де аколо порнїрз єскортаці де о гардз стрзлѣвчїтз шї чїркѣмдаці де чеї маї Ансемнациі взрѣаці аї Внглїтерїї пзназ ла палациѣла солѣлї францозїск ан Лондон, де ѣнде кѣ о сѣїтз нѣмзроасз трасерѣ ла палатѣла реѣеск дела четзцїїа вїндсор, ѣнде се афла реѣїна кѣ оаменїї сзї. Амзндої прїнцїї воїрз ан 24. а петрече пе реѣїна шї пе соцѣла єї прїнцѣла Аѣберт пзназ ан капїталз, ѣнде дорїа стрзїнїї а фі фацз ла анкѣереа парламентѣлї.

Ан 19. Аѣг. аѣ десѣзркат Вспартеро, каре венїсе кѣ вапорѣла єнглезїск нѣмїт „Прометѣѣе, ла Фалмѣт, ѣнде фѣ антзмпїнат де кзтрѣ гарда марїнз а ачѣстѣї порт кѣ 21 де тѣнѣрї. Вспартеро се веде а фі сзнзтос; кѣѣетѣла лѣї єсте а щѣпта пзназ чеї ва сосі нѣваста дела Хавре, іар дѣпз ачѣеа а плека деадрѣнтѣла ла Лондон, ѣнде сзнт шї анкїріате одзїле пентрѣ дзнсѣла шї пентрѣ тоці оаменїї сзї. дїнтре карїї ѣнїї аѣ шї сосіт ан капїталз.

Сосїреа лѣї Вспартеро ан Внглїтера, аѣ прїчїнѣїт о мїшкарѣ ан парламент. Ан каса де жос порнї корѣа десре єл ан кїп де антребарѣ ѣн депѣтат ан 21. але ачѣїшїа, зїкзнд: „Дѣпз кѣм ведем дїн жѣрнале, реѣентѣла Спанїї Вспартеро, дѣпзче аѣ черкат а єшї пе єскат ла Португалїа шї нѣ іаѣ фост єртат, акѣм вїне ан Внглїтера. Апої фіїнд кѣ ѣнеле жѣрнале с'аѣ декларат пентрѣ партѣа лѣї Вспартеро. зїкзнд, кх де кзтрѣ гѣбернѣла єнглезїск с'ар кзѣеа сз і се деа тоатз чїнстеа кѣвенїтз, дѣпз рангѣла че л'аѣ аѣ вѣт ка реѣент, не реѣѣноскзндѣсе де вѣн провїзорїѣла гѣберн де акѣм ал Спанїї; дѣчї нѣ мїтѣла депѣтат дорѣще а щї, ан че пропрїетате ва фі прїміт Вспартеро ан Внглїтера, фі ва єл кѣпрїне ка ѣн ом прїват кѣ ваѣз,

АНЕЗ ЛОВІТ ДЕ СЪУЕАТА НЕНОРЪІРІІ, С'АЩ АН  
ПРОПРІЕТАТЕА ДРЕГЪТОРЕАКЪ НА РЕУЕНТ АА СПА-  
НІІІ? АЧІ СЕ СКЪЛЪ СІР Р. ПЕЕЛ ШІ ВОРКІ,  
АНЪРІНД КЪ ДЪНСЪА НЪ Є АН СТАРЕ А ДЕСЛЕГА  
ДЕАДРЕПЪА АНТРЕКАРЕА ЧЕ І СЕ ПРОПЪНЕ ДЕ  
КЪТРЕ Ч. МЪДЪЛАРІЪ. ЦЕНЕРАЛЪА ВЕНАРТЕРО, ЗІЧЕ  
МАІ АНКОЛО ПЕЕЛ, АЩ АЖЪНС ДЕОДАТЪ АН ВЪ-  
ГЛІТЕРА, ШІ ДЪПЪ КЪЩЕТА МЕЩ. НЪ ЄСТЕ НІЧІ  
О АНДОІААЪ, КЪ ЄА. АИЖЪРАТ АЕЦІЛОР СПА-  
НІОЛЕ ПЪНЪ АКЪМ АНКЪ ТОТ ЄСТЕ РЕУЕНТ АА  
СПАНІІІ, АДИКЪ АНЦЕЛЕГ ДЕ АЕЦЕ, ІАР НЪ ДЕ  
ФАПЪ. ТОТ ЧЕ ПОТ ЄЩ АНЕЗ ЗІЧЕ КЪ ПРІ-  
АИЖЪА АЧЕСТА ЄСТЕ КЪ, ВРЕАЩ СЪ АЕІГЪРІЪЩ ПЕ  
Ч. МЪДЪЛАРІЪ. КЪМЪКЪ АЩІ ВЕНАРТЕРО АН ЦАРА  
АЧЕСТА І СЕ ВА ДА ТОАТЪ ЧІНСТЕА КЪВІНІТЪ  
РАНГЪАЪА АЩІ. АНВІНОВЪЦІРІАЕ, КЪ КАРЕ АА  
АНКАРКЪ ІНІМІЧІІ АН ПРІВІНЦА ПОЛІТІЧЕІ САЕ  
ЧЕ АЩ АРЪТАТ КЪТРЕ ВЪГЛІТЕРА, НЪ СЕ ПОТРІ-  
ВЕКЪ КЪ КЪРЕЪА АЧЕАІІ ПОЛІТІЧЕ ЧЕ АНТЪАДІНС  
АЩ ЪРМАТ ДЪНСЪА КЪТРЕ НОІ, НІЧІ КЪ СЕМЕЦІА  
АЧЕА ПАТРІОТІКЪ ЧЕ А АРЪТАТ ДЪНСЪА КЪТРЕ  
НАЦІА, АА А КЪРЕІ ГЪБЕРНАРЕ АЩ ФОСТ КІЕМАТ.  
АН РЕАЦІІАЕ ДІПЛОМАТІЧЕ АНТРЕ СПАНІА ШІ  
ВЪГЛІТЕРА НЪ СЕ АФЛЪ НІЧІ О ФАПЪ А АЩІ В-  
ЕНАРТЕРО КАРЕ АР ПЪТЕА ДЕТРАУЕ ЧЕВА АНАЛ-  
ТЕІ АЩІ ДРЕГЪТОРІІ, ШІ НІМІКЪ НЪ МЪ ВА ПЪ-  
ТЕА АВАТЕ, КА СЪ НЪ РЪКОМЪНД ПЕ ЦЕНЕРАЛЪА  
ВЕНАРТЕРО А. ГАЛЕ РЕУІНІІ. НЕКРЕДІНЦА АЧЕ-  
ЛОРА, ДЕ АА ВАРІІ АЩЕПТА ЕА АЖЪТОРІЪ СОЛІД,  
ЄСТЕ ПРІЧІНА НЕФЕРІЧІРЕІ АЩІ. СЪКЪРТ, ЄЩ КРЕА,  
КЪ ВЕНАРТЕРО ЄСТЕ РЕУЕНТ АНКЪ ШІ АКЪМ ДЪПЪ  
АЕЦЕ, ДЕ ШІ НЪ ДЪПЪ ФАПЪ, КЪЧІ ПЪТЕРЕА  
ПЕНТЪРЪ ДЕ А АНТРЕПРІНДІ ДРЕГЪТОРІА СА І  
С'АЩ АВАТ ДІН МЪНЪ ПЕ КЪТЪВА ВРЕМЕ."

**ФРАНЦІА.** Паріс, 24 Ягъст. Нафі В-  
ФЕНДІ СОАЪА ЧЕА НОЩ ТЪРЪІСКЪ АА КЪРТЕА НОА-  
СТЪ СЕ ПАРЕ А ФІ ПЪЦІН ДЕДАТ КЪ ОБІЧІЪРІАЕ  
ЄЪРОПІНЕ; АН ТОАТЕ ЗІАЛЕ СЕ ВЕДЕ КЪТЕ О  
СМІНТЕААЪ ПОЛІТІКЪ ФЪКЪТЪ ДЕ ААНСЪА. —  
КАБІНЕТА ФРАНЦОЗІСКЪ АНАДАТЪ ДЪПЪ ДЕКЛА-  
РАЦІА РЕУІНІІ ДІН СПАНІА ДЕ МАІОРЕНЪ АН 8  
Ягъст АЩ РЕКЪНОСКЪТ АЕЦІТІМІТАТЕА ГЪБЕРНЪ-  
АЩІ ПРОВІЗОРІЪ ДЕ ААЪМ ДІН МАДРІА. АЧЕСТ  
ДІН ЪРМЪ АЩ ХОТЪРЪТ А ТРІМІТЕ ЪН СОА ДІ-  
ПЛОМАТІКЪ АА ПАРИС, АА КАРЕ С'АЩ ШІ АМВОІТ  
КАБІНЕТА ФРАНЦОЗІСКЪ, АНЕЗ СЕ АЩЕАПЪ, КА  
МАІ НАІНТЕ СЪ СЕ СТАТОРНІЧЕАКЪ СОАЪА ФРАН-  
ЦОЗІСКЪ АА РЕУІНА ІСАВЕЛА АН МАДРІА, ШІ ДЪ-  
ПЪ АЧЕЕА ЧЕА СПАНІОА АА ПАРИС. — КЪРТЕА  
ФРАНЦЕЪЪ Ш'АЩ ШІ ХОТЪРЪТ ПЕНТЪРЪ АЧЕСТ'  
ПОСТ ПЕ ФОСТЪА СОА АА КЪРТЕА ПРЪСІАНЪ КОН-  
ТЕАЕ БРЕСОН, ЄА АНЕЗ НЪ ВА ПЪШІ АН АКТИ-  
ВІТАТЕ МАІ НАІНТЕ ДЕ А ФІ ДЕКЛАРАТЪ РЕУІНА  
ДЕ МАІОРЕНЪ ПРІН СФАТЪА КОРТЕІЛОР. АН  
ЛОКЪА АЧЕСТЪІА АА КЪРТЕА ДІН БЕРЛІН ВА МЕР-  
ЦЕ, ДЪПЪ КЪМ АРАТЪ АМПРЕУІЪРЪРІАЕ, МАРКІЕЪА  
ДЕ ДАЛМАЦІА. ІАР ДІН ПАРТЕА КЪЩЕІ СПАНІОЛЕ  
СЕ НЪАЪЖАВІЩЕ, КЪ ВА ПЪШІ АН КАЛІТАТЕ  
ДЕ СОА АА ПАРИС КОНТЕАЕ ТОРЕНО.

## ЩІРІ ЕКОНОМІЧЕ ШІ КОМЕРЦІАЛЕ.

(Канет.)

ПОЛОНИА, 17. Ягъст. ДЕ МЪАТ Н'АВЪ АША  
РОДІРЕ БОГАТЪ КА ЄСТІМЪ, КЪ ТОАТЕ АЧЕСТЕА ПРЕ-  
ЦЪА БЪКАТЕЛОР АНКЪ Н'АЩ АНЧЕНЪТ А СЕ СКІМЕА.

АН МОЛДАВО РОМЪНІА ПРЕКЪМ С'АЩ  
МАІ ВЕСІТ, АФАРЪ ДЕ ЦІНЪТЪРІАЕ БЪТЪТЕ ДЕ  
ГРІНДІНЪ АЪКЪІГОРІІ АЩ СЪ ДЕА ЧЕРІЪАЩІ ААЪ-  
АЪ ПЕНТЪРЪ ТОТ ФЕЛІЪА ДЕ РОДІРЕ ДІН ЄСТІМЪ  
КЪ АТЪТ МАІ ВАРТОС, КЪ ДЕ ААТЪ ПАРТЕ СТЪРЪ-  
НІІ КЪЪТАРЪ АН ВАРА АЧЕСТА ПОРЪТЪРІАЕ ГАЛАЦ  
ШІ БРЪІЛА МАІ МЪАТ КА ААТЪДАТЪ. ЧЕ НЕСПЪСЪ ФЕ-  
РІЧІРЕ О ДЪНЪРЕ СЛОБОДЪ ПЕНТЪРЪ ЦЪРІ ЕКОНОМІЧЕ!  
— ПЕ АА БЪКЪРЕЩІ АН Ягъст ФЪ ТІМЪ СЕЧЕТОС.

ДЕАА МАРЪІНЕЛЕ РЪСЕЩІ, 12. Ягъст.  
АН РЪСІА СЕЧЕРІШЪА ЄСТІМЪ ФЪ БОГАТ ПЕСТЕ  
АЩІПТАРЕ, ПЕНТЪРЪ-КЪ ТІМЪА АНКЪ ЗМЕАЪ  
КЪАДЪРОС ШІ ПОТРІВІТ ПЕНТЪРЪ РОДІРЕА ПРОДЪ-  
КТЕЛОР ПЪМЪНЪТЪАЩІ; АНЪМЕ ІЪНІЕ ФЪ РЕСПЕКТІВЕ  
ФОАРТЕ КЪАДЪРОС ПЪНЪ ШІ СЪС АА ПЕТЕРСЪБЪРГ.  
АН ЪРМАРЕА БОГАТЕІ РОДІРІ ПРОДЪКТЕА СЕ ВОР  
ГРЪМЪДІ ПРІН МАГАЗІІ ФОАРТЕ ТАРЕ, ДІН ПРІ-  
ЧІНЪ КЪ ШІ АН АНЪА ТРЕКЪТ ЕСПОРТАЦІА СПРЕ  
КАПІТАЛЕ ШІ СПРЕ МЪРІ АІНСІНА КОЛЕА ДЕ САЕІ  
ПЕНТЪРЪ АІНА ЕАРНЪ, ФЪ ФОАРТЕ АНГРЕОІАТЪ. —

ДІН АНГЛІА СЕ СКРІЕ ДЕАА 15. ШІ 19.  
Ягъст. ДЕ КЪТІВА ЗІАЕ КЪАДЪРА ЄСТЕ ФОАР-  
ТЕ МАРЕ (АЪКЪРЪ РАР АН АНГЛІА); ЄСТЕ АНЕЗ  
О ДЕОСЕВІТЪ ПЪЧЕРЕ А ПЕТРЕЧЕ ПЕ АА САТЕ,  
ПЕНТЪРЪ-КЪ ДІН НОРОЧІРЕ СЕЧЕРІШЪА ЄСТЕ АТЪТ  
ДЕ ФРЪМОС, АНКЪТ КІЕЦІІ ЦЪРАНІ НЪ ЦІЩ КЪМ  
СЪ МАІ МЪЛУЪМІАКЪ АЩІ ДЪМЪНЪІЪ; АНАРЕ-  
ПТАРЕА ТІМЪАЩІ ДІН ІЪЛІЕ ШІ ПЪНЪ ААЪМА АН-  
ДРЕПЪТЪ ТОАТЕ. КЪ ТОАТЕ АЧЕСТЕА СПЕКЪААЦІІ  
ТОТ НЪ АНЧЕАТЪ А АРЪШІ БЪКАТЕ СТЪРЪІНЕ,  
СЕ ВЕДЕ КЪ ДЪПЪ КЪТЪ АІПЪЪ ДОМНІ, ЄІ ТОТ  
АЩ НЪАДЪДЕ ДЕ ПРЕЦЪРІ БЪНЕ? — КЪРЪА ПО-  
ЛІЦЕЛОР СЕ ЪРКЪ. КЪ НЕГЪСТОРІА ШІ КЪ ІНДЪ-  
СТРІА СЪТЪ ТРЕАВА ПРЕА СІНГЪЛАР. АНТЪР'О ПАР-  
ТЕ А СЪКОЦІЕІ МАНЪФЪПЪТЪРЕА АЩ КЪЪТАРЕ МЪАТ  
МАІ БЪНЪ КА МАІ НАІНТЕ. АН АНГЛІА АНКЪ  
АЩ АНЧЕНЪТ А СЕ АЪКРА МАІ МЪАТЪ АЪНЪ ШІ  
БЪМЕАК, ДАР СІМЕРІА МЪНЧІТОРІЛОР ПЕ ЗІ ЄСТЕ  
ТОТ МІКЪ, АНКЪТ АЕІА АШІ ПОТ ДОМОЛІ ФОА-  
МЕА. БЪМЕАКЪА ЄСТЕ НЕСПЪСЪ ДЕ ЄФТІН ШІ ФІ-  
ІНДЪКЪ ЗАКЪ КАПІТААЪРІ ФОАРТЕ МАРІ, ФАБРІКАН-  
ЦІІ МІШКЪ МАІ ТАРЕ. ДЕ ВРІО ШАСЕ АЪНІ АН-  
КОАЧЕ С'АЩ ГРЪМЪДІТ ПЪТЕРЕ ДЕ ГАЛБЕНІ АА  
БАНК, ДЕАА 90 ПЪНЪ АА 120 МІЛІОАНЕ ФІОРІНІ  
АРЪІНТ ТОТ АН МОНЕАЪ ДЕ АЪР; АА ААТЕ КАСЕ  
ДЕ БАНКЕРІ АНКЪ С'АЩ ГРЪМЪДІТ АЪРЪА. ЧЕ  
ВА ЪРМА ДІН ПРІСОСЪА АЧЕСТА ДЕ БАНІ ГАТА?  
ОАМЕНІІ ВОР ФІ СІЛІЦІ А АНТРЕПРІНДЕ СПЕКЪАА-  
ЦІІ ДЕ ШІ КЪ РІСІКО, ДЕ ЪНДЕ ІАР ВОР ЪРМА  
КАНКРОТЪРІ. АША, ВАСЪА КЪНД ЄСТЕ ПРЕА ПЛІН  
СЕ ВАРСЪ. ВЪГЛЕЪІІ АНЕЗ НЪ ВОР ДОРМІТА  
НІЧІ ОДАТЪ, ЧІ ІІ СЕ ВОР ЦІ ФОЛОСІ ДЕ ПІ-  
ЦЕАЕ КІНЕІ, ДЕ ШІ ПЪНЪ АКЪМ ІАЩ КАМ АЩІ  
АМЕРІКАНІІ ПЕ ДІН НАІНТЕ.